



Допомога з інвалідності для дорослих заміщає допомогу для забезпечення особистої незалежності для жителів Шотландії.

Що відбувається?

Допомога для забезпечення особистої незалежності для жителів Шотландії замінюється допомогою з інвалідності для дорослих. Клієнти отримуватимуть виплати від Служби соціального забезпечення Шотландії і більше не будуть обслуговуватися Міністерством праці та пенсійного забезпечення. Клієнтам, які наразі отримують допомогу для забезпечення особистої незалежності, не потрібно подавати заяву на допомогу з інвалідності для дорослих, і вони не будуть підлягати переоцінці. Їхню призначену допомогу буде переведено автоматично.

Чи можуть люди зробити вибір на користь продовження виплат від Міністерства праці та пенсійного забезпечення?

Люди не можуть вибрати, щоб їхня призначена допомога продовжувала виплачуватись Міністерством праці та пенсійного забезпечення. Певні пільги, як і ця, передаються до обов'язків Служби соціального забезпечення Шотландії в зв'язку з передачею частини повноважень Шотландії.

Чи це вплине на виплати?

Це не матиме ніякого впливу на суму грошової допомоги, яку отримують люди. Вони отримуватимуть ту ж саму суму, що перераховуватиметься на той же самий рахунок, на який їхні платежі перераховуються наразі.

Який розклад такого переведення?

Ми почали замінювати допомогу для забезпечення особистої незалежності допомогою з інвалідності для дорослих в кінці серпня 2022 р. Ми намагатимемося завершити передачу справ щодо всіх виплат допомоги з інвалідності до кінця 2025 року.

Як люди дізнаються про те, що їхня допомога замінюється?

Ми заздалегідь повідомимо людей листом про те, коли ця зміна відбудеться, а потім надішлемо ще одного листа, як тільки таке переведення буде завершено. Цим листом люди будуть сповіщені про те, коли почнеться термін їхньої призначеної допомоги з інвалідності для дорослих і коли вони отримають першу виплату.

Що робити, якщо чийсь обставини змінилися під час цього переведення?

Якщо сталися будь-які зміни, перш ніж люди отримали підтвердження про переведення їхньої призначеної допомоги до обов'язків Служби соціального забезпечення Шотландії, вони повинні якомога скоріше зв'язатися з Міністерством праці та пенсійного забезпечення, зателефонувавши безкоштовно за номером 0800 121 4600.

Що відбудеться з прокатом транспортних засобів від благодійної організації «Motability»?

Якщо Ви користуєтесь транспортним засобом від благодійної організації «Motability» як отримувач підвищеної ставки компоненту мобільності допомоги для забезпечення особистої незалежності, Ви зможете продовжувати ним користуватись після переведення на допомогу з інвалідності для дорослих. Якщо тільки частина компоненту мобільності йде на оплату прокату, люди продовжуватимуть отримувати решту допомоги.

Що робити, якщо людина невиліковно хвора?

Невиліковно хворі клієнти матимуть право першочергового переведення. Невиліковно хворі клієнти, які не досягли пенсійного віку і які отримують допомогу з інвалідності для дорослих, автоматично мають право на підвищену ставку компоненту щоденного прожиття та підвищену ставку компоненту мобільності. Якщо людина досягне пенсійного віку коли почнеться термін її призначеної допомоги з інвалідності для дорослих, вона отримає таку ж ставку виплат за компонентом мобільності, яку вона отримувала у випадку допомоги для забезпечення особистої незалежності. Ми не будемо переглядати призначену допомогу з інвалідності для дорослих, якщо тільки нас не попросять це зробити. Наші правила стосовно осіб, які можуть отримувати допомогу з інвалідності для дорослих згідно зі спеціальними правилами відрізняються від правил Міністерства праці та пенсійного забезпечення.

Що станеться зі суміжними пільгами?

Це переведення ніяк не вплине на право особи на суміжні пільги та послуги. Люди повинні повідомити органи управління, такі як місцеві органи влади, які контролюють їхні суміжні пільги про переведення виплат їхньої допомоги.

Що робити, якщо допомогу, яку Міністерство праці та пенсійного забезпечення виплачує якійсь особі, час переглядати?

Людей переведуть на виплату допомоги з інвалідності для дорослих до того, як термін їхньої допомоги для забезпечення особистої незалежності спливе; таким чином, їхні виплати не будуть перервані.

Якщо якась особа повідомила про зміну в стані її здоров'я, це буде означати початок переведення. Це робиться для того, щоб не було потрібно переглядати допомогу для забезпечення особистої незалежності, яку ця особа отримувала від Міністерства праці та пенсійного забезпечення. Замість цього, ми переглянемо допомогу з інвалідності для дорослих, яку ця особа отримує.

Переведення розпочнеться в той день, коли Міністерство праці та пенсійного забезпечення повинно було б розпочати перегляд допомоги для забезпечення особистої незалежності, яку ця особа отримувала. Якщо клієнт отримує допомогу для забезпечення особистої незалежності без призначеної дати перегляду, переведення розпочнеться за шість місяців до спливу терміну його допомоги для забезпечення особистої незалежності. Якщо клієнт не повідомляє про зміну та йому не запланований перегляд допомоги на найближче майбутнє, його справу буде вибрано для передачі за допомогою нашого керованого процесу. Першими будуть обрані ті, чий дати перегляду заплановані на найвіддаленіший час у майбутньому.

Незалежні поради

Люди можуть отримати незалежні поради під час переведення або після його завершення. Вони можуть звернутися за порадою до Консультативного бюро для громадян Шотландії або до іншої організації, яка раніше вже надавала їм підтримку.

Вони також можуть зв'язатися з VoiceAbility безкоштовно за номером **0300 303 1660** або за електронною адресою **SocialSecurityAdvocacy@voiceability.org**.

Вони можуть отримати додаткову інформацію про процес передачі, відвідавши вебсайт **mygov.scot/benefit-transfer** або зателефонувавши до Служби соціального забезпечення Шотландії безкоштовно за номером **0800 182 2222**.



Вартість життя хвилює багатьох людей. Ви не одні. Щоб дізнатись про те, на яку допомогу Ви можете мати право, будь-ласка, відвідайте вебсайт **gov.scot/costoflivingsupport**. Або відвідайте найближче відділення Консультативного бюро для громадян Шотландії.

Як з нами зв'язатися?



Телефонуйте нам безкоштовно за номером: 0800 182 2222



Служба текстових повідомлень: 18001 +0300 244 4000 (для осіб з порушеннями слуху)



Користувачі британської мови жестів: contactscotland-bsl.org



Вебчат: chat.socialsecurity.gov.scot